

Tilda®

MERRY LITTLE CHRISTMAS

Winter Birds Pillow
Burgundy



Français



Coussin Winter Birds (Oiseaux d'hiver)

(Coloris bordeaux)

Idéal pour les soirées cocooning en hiver, ce coussin de taille généreuse est aussi le complément parfait du quilt Winter Bird. Dans cette version, le fond du coussin est confectionné dans un chaleureux tissu imprimé rouge bordeaux, contrastant avec un tissu Chambray blanc crème. La collection de tissus Merry Little Christmas et ses coordonnés propose de nombreux rouges, verts, crèmes et bleus canard très festifs. Un deuxième coussin reprenant ce motif, est disponible ; le fond est bleu pétrole et blanc crème. Les instructions de ce coussin, ainsi que celles des deux quilts Winter Bird (oiseau d'hiver) sont disponibles sur tildasworld.com.

Niveau de difficulté**

Fournitures :

- Tissu 1 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Holly duck egg (100626)
- Tissu 2 : 1 carré d'environ 23 cm (9") – Carol duck egg (100627)
- Tissu 3 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Paper Scenes duck egg (100629)
- Tissu 4 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Holly moss (100631)
- Tissu 5 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Carol moss (100632)
- Tissu 6 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Mistletoe pistachio (100633)
- Tissu 7 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Joy pine (100634)
- Tissu 8 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Paper Scenes artichoke (100635)
- Tissu 9 : 1 carré d'environ 23 cm (9") – Joy cream (100638)
- Tissu 10 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Eve red (110138)
- Tissu 11 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Noel red (110139)
- Tissu 12 : 50 cm (½ yd) – Eve burgundy (110140) (fond)
- Tissu 13 : 1 carré d'environ 23 cm (9") – Noel duck egg (110141)
- Tissu 14 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Noel mist (110143)
- Tissu 15 : 1 carré d'environ 23 cm (9") – Eve pine (110144)
- Tissu 16 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Noel moss (110145)
- Tissu 17 : 1 carré d'environ 23 cm (9") – Eve sage (110146)
- Tissu 18 : 1 carré d'environ 23 cm (9") – Noel cream (110147)
- Tissu 19 : 40 cm (¾ yd) – Chambray putty white (160043) (fond)
- Tissu 20 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Tiny Dot red (160081)
- Tissu 21 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Stripe green (160082)
- Tissu 22 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Polka Dot red (160085)
- Tissu 23 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Gingham red (160087)
- Molleton : 84 cm × 30,5 cm (33" × 23")
- Tissu pour la doublure (facultatif) : 84 cm × 30,5 cm (33" × 23")
- Tissu pour le dos : 75 cm (¾ yd) – Carol cream (100637)
- Tissu pour le biais : 25 cm (¼ yd) – Gingham red (160087)
- Fils à coudre et à quilter
- Fil à broder noir (mouliné) pour broder les yeux des oiseaux au point de nœud
- Règle patchwork, cutter rotatif et planche de découpe
- Cinq boutons pour la fixation (optionnel) : boutons Merry Little Christmas de 16 mm (400072)
- Oreiller adapté à la housse

Note sur les tissus

Il ne faut qu'un cercle d'appliqué de 3,8 cm (1½") pour chacun des tissus 11 et 23, de ce fait, des restes de ces deux tissus seraient amplement suffisants.

Dimensions :

76,8 cm × 52 cm (30¼" × 20½")

Notes

- Les quantités de tissu sont données pour une largeur de 107 cm (42"), sauf indication contraire.
- Les mesures sont exprimées en centimètres et les conversions en pouces sont indiquées entre parenthèses. Les mesures de largeur sont généralement données en premier.
- Repassez le tissu avant de le découper et ajustez-le si nécessaire pour mettre le motif/la trame du tissu d'équerre, en utilisant une règle de patchwork pour couper le bord brut supérieur à 90 degrés par rapport aux lisières.
- Les marges de couture sont de 6 mm (¼"), sauf indication contraire.
- Lisez toutes les instructions avant de commencer.
- Faites un bloc test avant de continuer à réaliser les autres éléments.
- Abréviations : END = endroit ; ENV = envers ; TDC = triangle demi-carré.
- Vérifiez que les motifs utilisés sont imprimés en taille réelle (100 %).

Plan du coussin

1 Le coussin est composé de trois colonnes formées de blocs oiseau et feuilles. On retrouve trois blocs oiseau, chacun dans un coloris différent, ainsi que deux blocs feuilles, déclinés dans deux agencements de couleurs distincts. Les blocs feuilles sont ornées de baies, créées en faisant des cercles en appliqués à bords rentrés, et le gabarit est inclus si nécessaire. Le coussin est bordé par des bandes non-piécées sur les côtés et par des bandes de carrés assemblés en haut et en bas. Reportez-vous **Fig. A** pour les tissus utilisés et **Fig. B** pour le plan du coussin.

Fig. A Échantillons des tissus (Coussin Winter Birds (Oiseaux d'hiver), coloris bordeaux)

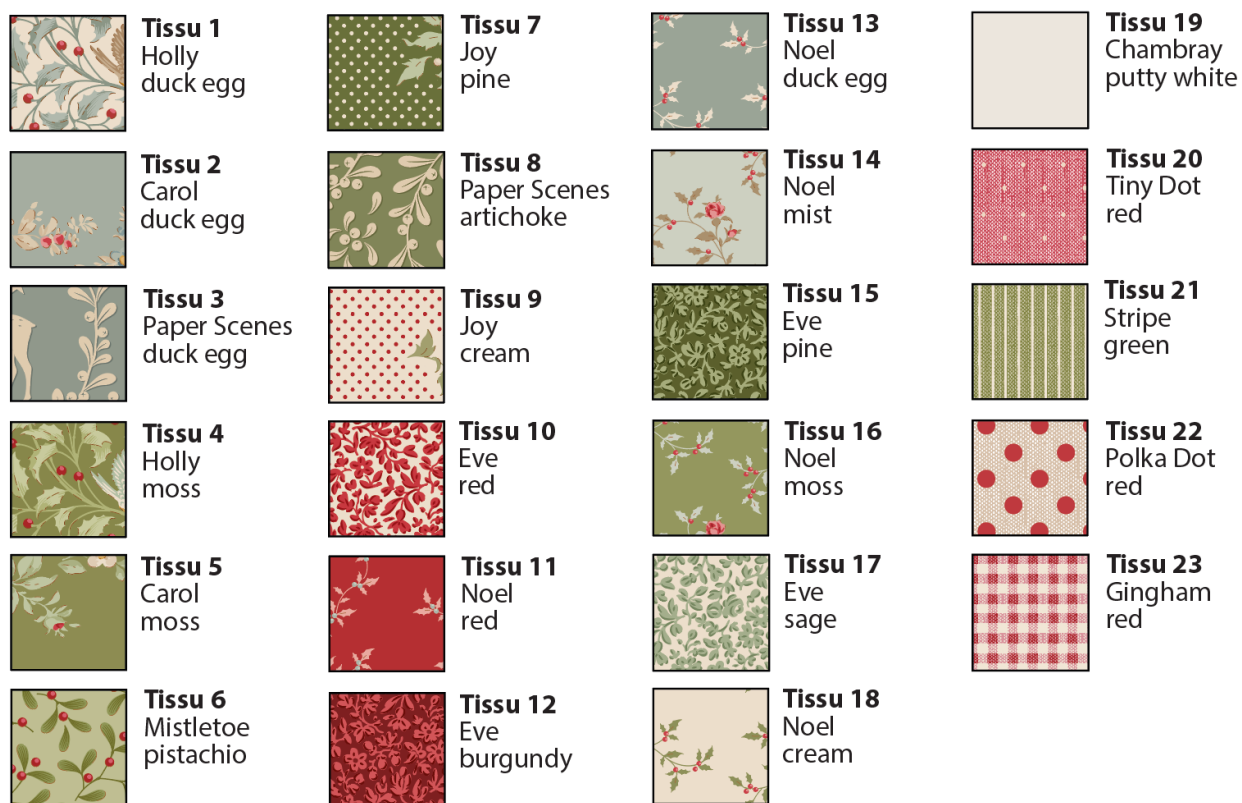
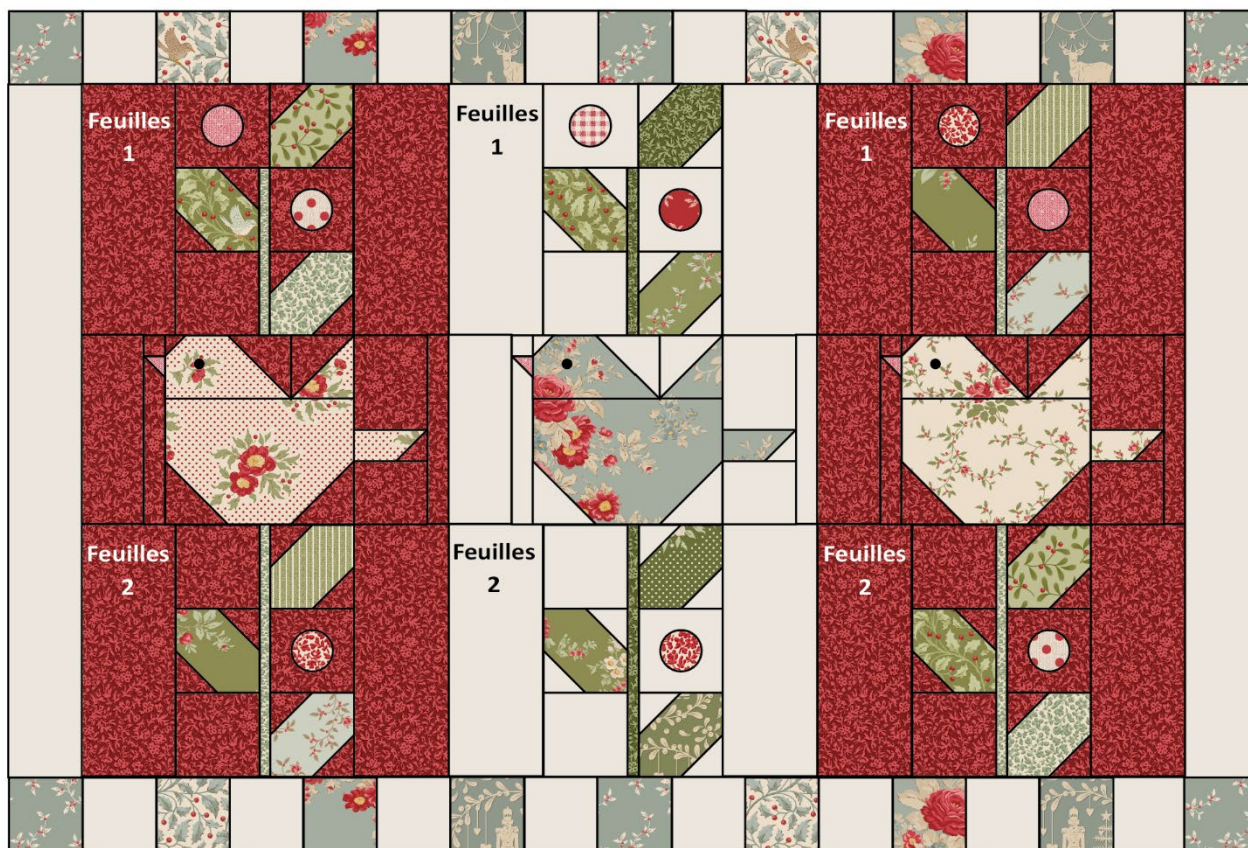


Fig. B Plan du coussin



Découpe

2 Les deux blocs feuilles (feuilles 1 et feuilles 2) sont légèrement différents. Suivez donc soigneusement les schémas de la **Fig. C** pour couper les tailles indiquées. Il est à remarquer que quatre blocs feuilles présentent un fond sombre, et deux blocs feuilles un fond clair.

Référez-vous aux couleurs de tissus présentées **Fig. D** pour les blocs.

Pour réaliser les neuf cercles en appliqué, découpez des ronds de 3,8 cm (1½") de diamètre (utilisez le modèle inclus si désiré). Les dimensions comprennent une marge de couture de 6 mm (¼").

- Tissu 10 : coupez trois cercles.
- Tissu 11 : coupez un cercle.
- Tissu 20 : coupez deux cercles.
- Tissu 22 : coupez deux cercles.
- Tissu 23 : coupez un cercle.

3 Pour les blocs oiseau, utilisez les dimensions de coupe indiquées **Fig. C** et suivez les couleurs des tissus spécifiées **Fig. D**. Pour chaque oiseau, vous n'aurez besoin que du tissu de l'oiseau, du bec et du fond. Deux blocs oiseau présentent un fond sombre, et un bloc oiseau un fond clair.

4 Pour les bordures latérales et les bordures piécées du haut et du bas, coupez les éléments suivants.

- Tissu 19 : deux bandes de 5,7 cm × 43,2 cm (2¼" × 17") pour les bordures latérales.
- Tissu 19 : seize carrés de 5,7 cm (2¼") de côté pour les bordures supérieure et inférieure.
- Tissus 1, 2 et 3 : quatre carrés de 5,7 cm (2¼") de côté pour les bordures supérieure et inférieure.
- Tissu 13 : six carrés de 5,7 cm (2¼") de côté pour les bordures supérieure et inférieure.

5 Coupez le tissu pour le dos du coussin en deux morceaux de 78,8 cm × 34,3 cm (31" × 13½").

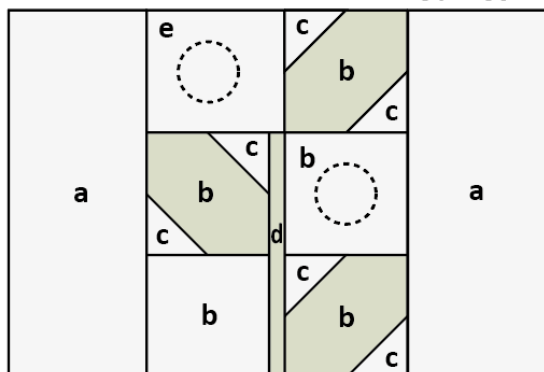
6 Coupez le tissu pour le biais en trois bandes de 6,4 cm (2½") sur la largeur du tissu. Cousez les bandes bout à bout et ouvrez les coutures au fer à repasser. Repassez le biais en deux sur la longueur, envers contre envers.

Fig. C Mesures de coupe des blocs

Les dimensions comprennent les marges de couture de 6 mm (1/4")

Toutes les pièces doivent être coupées initialement sous forme de carrés ou de rectangles

Feuilles 1



a 2 3/4in x 6 1/2in (7cm x 16.5cm)

b 2 1/2in (6.4cm) carré

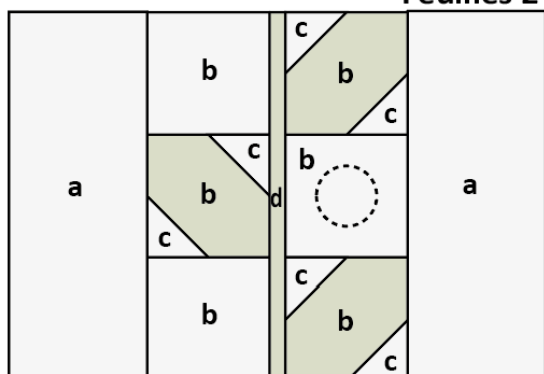
c 1 1/2in (3.8cm) carré

d 3/4in x 4 1/2in (2cm x 11.4cm)

e 2 3/4in x 2 1/2in (7cm x 6.4cm)

○ **Baies:** Couper des cercles de tissus de 1 1/2in (3.8cm) de diamètre (pour des cercles appliqués finis de 1in/2.5cm Voir instructions)

Feuilles 2



a 2 3/4in x 6 1/2in (7cm x 16.5cm)

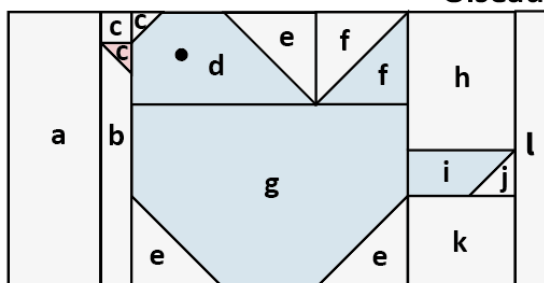
b 2 1/2in (6.4cm) carré

c 1 1/2in (3.8cm) carré

d 3/4in x 6 1/2in (2cm x 16.5cm)

○ **Baie:** Couper des cercles de tissus de 1 1/2in (3.8cm) de diamètre (pour des cercles appliqués finis de 1in/2.5cm Voir instructions)

Oiseau



a 2in x 5in (5.1cm x 12.7cm)

b 1in x 4 1/2in (2.5cm x 11.4cm)

c 1in (2.5cm) carré

d 3 1/2in x 2in (9cm x 5.1cm)

e 2in (5.1cm) carré

f 2 3/8in (6cm) Carré de 2in (5.1cm) pour TDC de

g 5in x 3 1/2in (12.7cm x 9cm)

h 2 1/4in x 2 3/4in (5.7cm x 7cm)

i 2 1/4in x 1 1/4in (5.7cm x 3.2cm)

j 1 1/4in (3.2cm) carré

k 2 1/4in x 2in (5.7cm x 5.1cm)

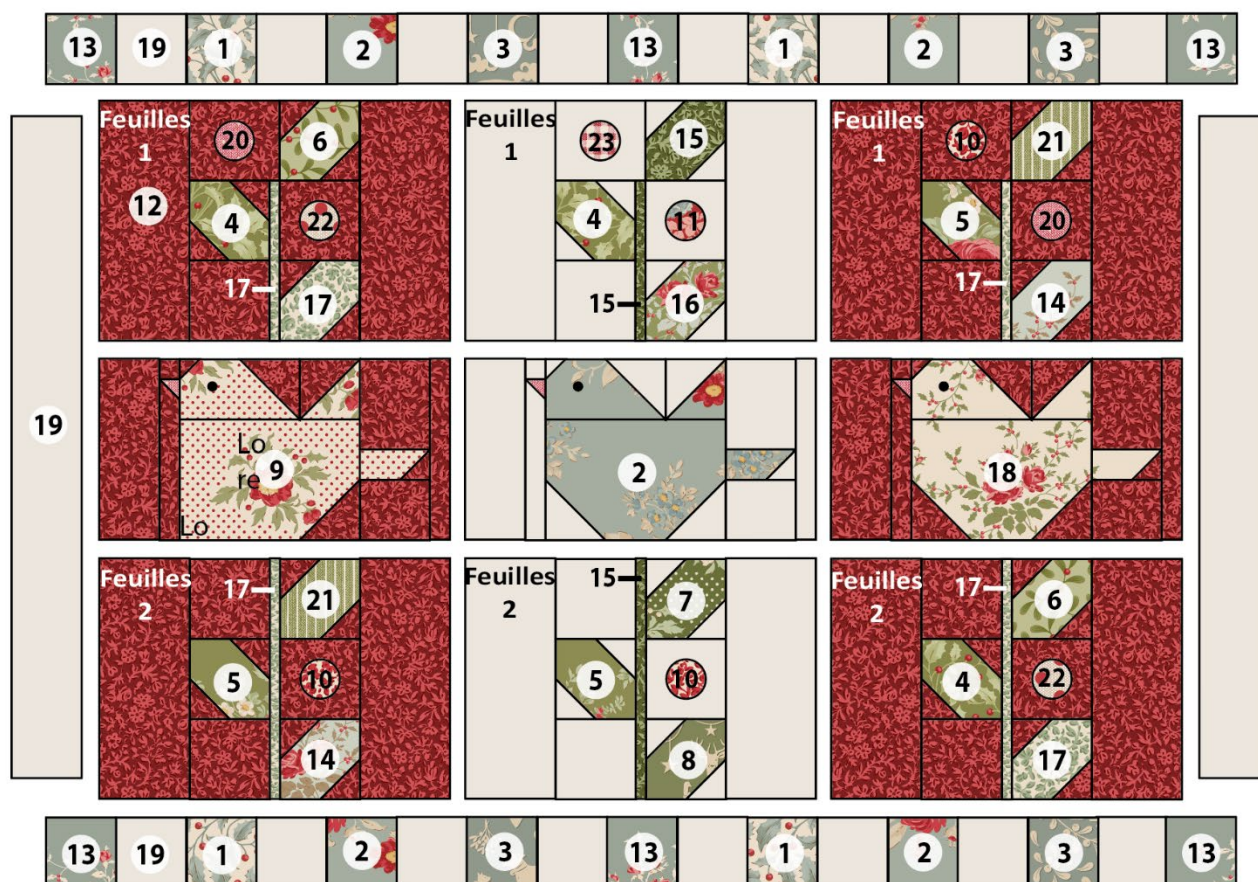
l 1in x 5in (2.5cm x 12.7cm)

● **Œil:** Broderie au point de nœud, voir instructions

Fig. D Disposition des tissus du coussin

Les chiffres en gras dans les cercles correspondent aux tissus utilisés (voir Fig. A)

Le fond est en tissu 12 et 19. Le bec des oiseaux est en tissu 20.

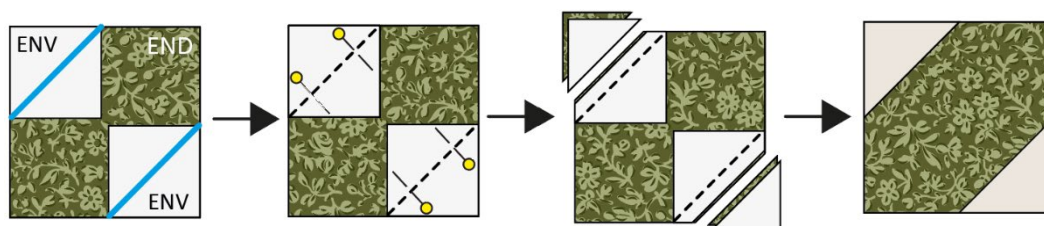


Réalisation des blocs feuilles

7 Les blocs feuilles sont réalisés de manière similaire, mais la tige des feuilles 1 est plus courte. Les feuilles elles-mêmes sont composées d'une unité comprenant un carré de tissu imprimé et deux triangles d'angle, créés en utilisant la technique montrée ci-dessous **Fig. E**. Suivez attentivement la **Fig. D** (ci-dessus) afin de déterminer les tissus appropriés et les coins sur lesquels placer les triangles.

8 Pour assembler les pièces d'angle, prenez le carré de tissu de fond adéquat et les deux plus petits carrés de tissu imprimé ou de Chambray. Procédez selon l'ordre indiqué Fig. E, en disposant le carré de tissu imprimé endroit (END) face à vous. Tracez une diagonale au crayon sur l'envers des deux petits carrés. Placez les carrés, endroit contre endroit, sur le rectangle imprimé, en respectant les emplacements prévus pour cette pièce et en orientant les tracés comme indiqué dans le schéma. Épinglez et cousez le long de chaque tracé. Coupez l'excédent de tissu à 6 mm ($\frac{1}{4}$ ") des coutures, puis repassez les triangles vers l'extérieur. Vérifiez la taille de votre pièce : on doit obtenir un carré de 6,4 cm ($2\frac{1}{2}$ ") de côté pour toutes les feuilles (non fini).

Fig. E Réalisation de triangles d'angle



9 Une fois toutes les feuilles d'un bloc réalisées, vous pouvez les coudre avec les autres morceaux qui composent ce bloc. Procédez selon l'ordre indiqué **Fig. F** pour assembler le bloc feuilles 1. Repassez les coutures au fur et à mesure, en les ouvrant ou en les repliant sur le côté. Le bloc doit mesurer 23,5 cm × 16,5 cm (9½" × 6½") (non fini). L'ajout des cercles en appliqué peut se faire dès à présent, ou une fois tous les blocs feuilles achevés (les détails de l'appliqué se trouvent à l'étape 14).

L'assemblage du bloc feuilles2 est légèrement différent, suivez donc l'ordre illustré **Fig. G**. Une fois cousu, ce bloc doit avoir la même taille que le bloc feuilles 1.

10 Réalisez les six blocs feuilles nécessaires, en suivant attentivement la **Fig. D** pour les différentes dispositions et les tissus utilisés.

Fig. F Réalisation du bloc feuilles 1

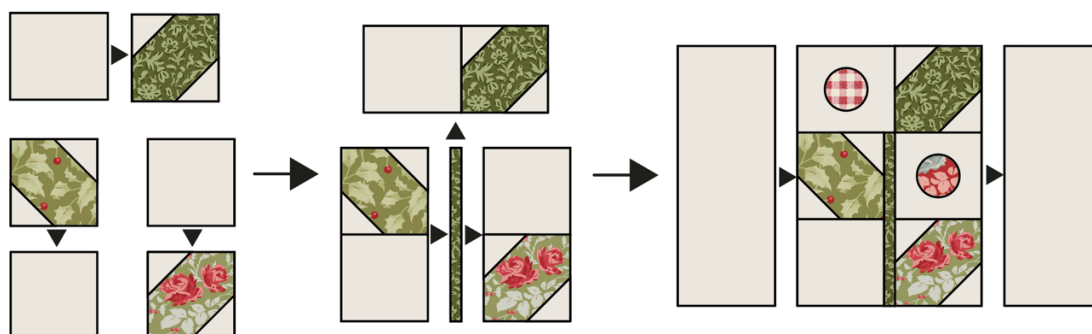
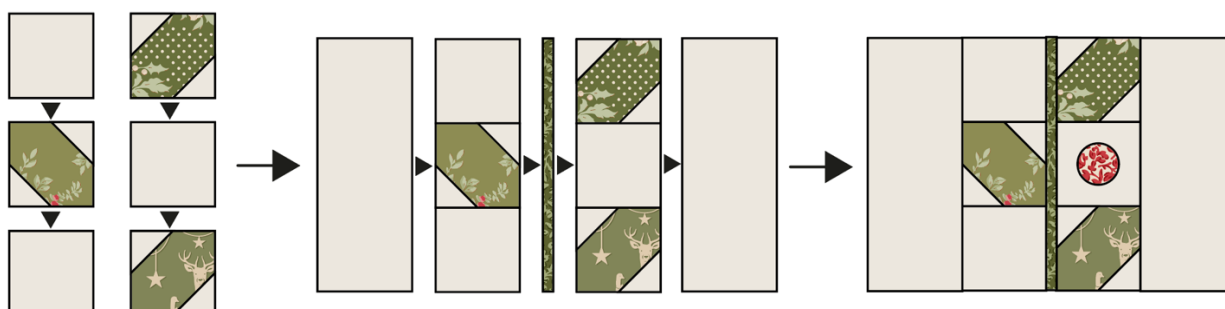


Fig. G Réalisation du bloc feuilles 2



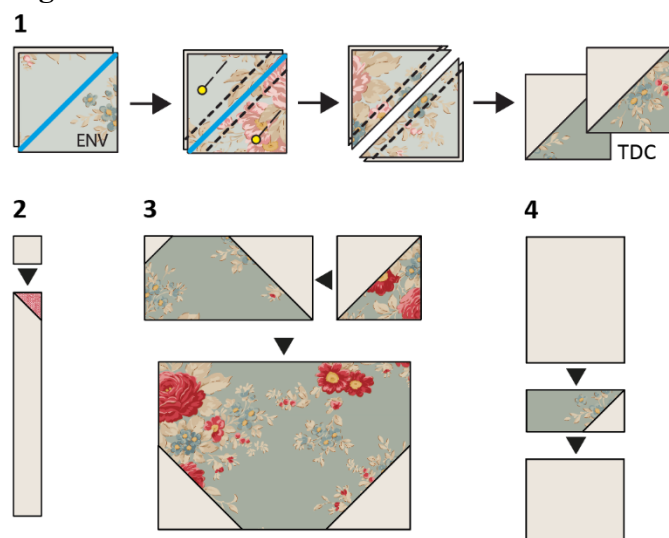
Réalisation des blocs oiseau

11 Tous les blocs oiseau sont réalisés de façon identique, mais deux arborent un fond sombre et un, un fond clair. Les tissus sont tous différents, alors suivez la **Fig. D** attentivement. La queue des oiseaux est formée d'un triangle demi-carré (TDC). La méthode présentée **Fig. H 1** permet de créer deux unités simultanément, ce qui signifie qu'une unité sera en surplus.

Prenez deux carrés différents et, sur l'envers du carré le plus clair, tracez la diagonale au crayon. Placez les deux carrés endroit contre endroit et cousez de chaque côté du tracé à 6 mm ($\frac{1}{4}$ "). Coupez les éléments le long du tracé et repassez-les, en général vers le tissu plus foncé. Vérifiez que vous obtenez bien un TDC de 5,1 cm (2") de côté (non fini).

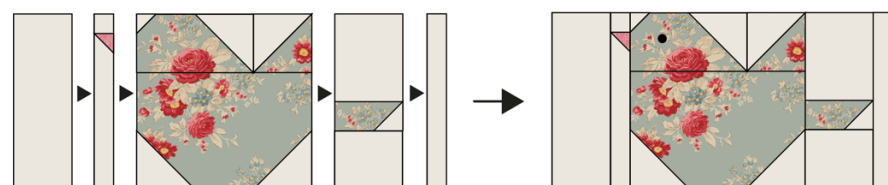
12 Tout comme les blocs feuilles, les blocs oiseau comportent des triangles d'angle. Pour ce faire, utilisez la technique décrite précédemment à la **Fig. E**. Les **Fig. H 2, H 3** et **H 4** ci-dessous vous guideront pour placer ces triangles, en veillant à sélectionner les bonnes tailles et tissus et en ajoutant les coins aux bons endroits. L'illustration montre l'oiseau avec le fond clair, mais la technique reste identique pour les oiseaux foncés.

Fig. H Réalisation des éléments du bloc oiseau



13 Une fois tous les éléments d'un bloc oiseau réalisés, vous pouvez les coudre avec les autres morceaux qui composent ce bloc. L'assemblage est détaillé **Fig. I**. Procédez selon les différentes phases indiquées. Repassez les coutures au fur et à mesure en les ouvrant ou en les repliant sur le côté. Le bloc doit mesurer 23,5 cm $\times$ 12,7 cm ($9\frac{1}{4}$ " $\times$ 5") (non fini). Vous pouvez broder l'œil au point de nœud maintenant ou plus tard (voir étape 15). Faites les deux oiseaux foncés de la même manière.

Fig. I Assemblage du bloc oiseau

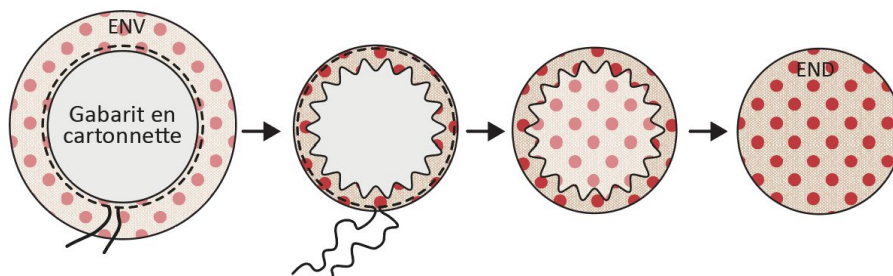


Couture de l'appliqué et broderie des yeux

Réalisez les baies en appliqué pour les blocs feuilles en utilisant du carton et du fil à froncer (appliqué à bords rentrés). Découpez un cercle de 2,5 cm (1") de diamètre dans de la cartonnette. Placez le cercle en carton de 2,5 cm (1") de diamètre sur l'envers du cercle de tissu de 3,8 cm ($1\frac{1}{2}$ ") de diamètre coupé précédemment. Tracez le cercle autour de la cartonnette (**Fig. J**). Retirez la cartonnette pour le moment. En utilisant un fil solide ou doublé, faites une couture de fronce à la main, légèrement à l'extérieur de tout le tracé du cercle intérieur. Laissez les queues du fil. Remplacez le cercle en carton et tirez sur le fil à froncer pour qu'il recouvre le bord de la carte. Nouez les fils. Repassez bien et retirez la

cartonnage. Repassez sur l'endroit en utilisant un peu d'amidon en spray. Faites neuf cercles pour les blocs feuilles. Cousez les cercles sur les blocs, avec des petits points glissés et du fil assorti puis repassez.

Fig. J Assemblage des appliqués

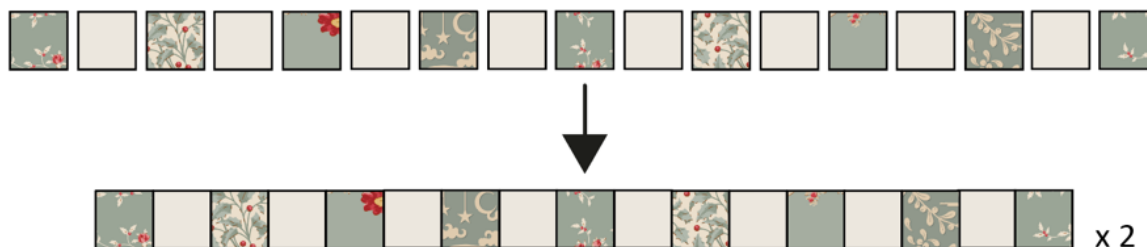


15 Brodez l'œil des oiseaux avec six brins de coton noir (mouliné) enroulés deux fois sur l'aiguille. (Vous les avez peut-être déjà réalisés.)

Assemblage du patchwork

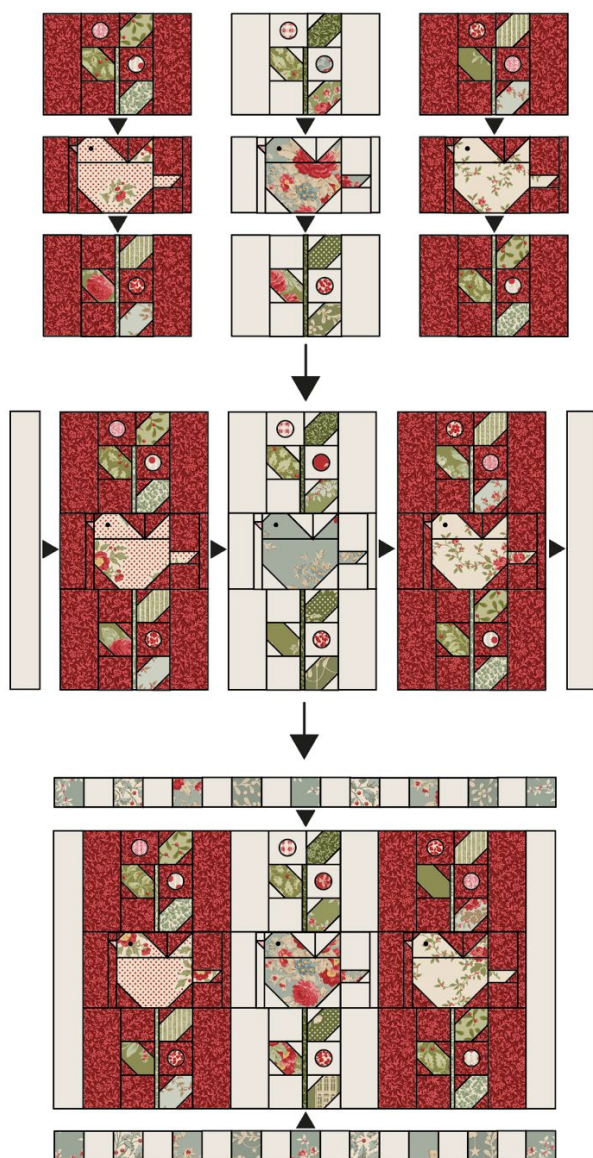
16 Confectionnez les deux bordures piécées en carrés pour le haut et le bas du coussin, comme illustré **Fig. K** (en suivant la **Fig. D** pour la disposition des tissus).

Fig. K Assemblage des bordures de carrés piécés



17 Il est maintenant temps d'assembler le coussin en vous référant à la **Fig. L**. Joignez d'abord les blocs, puis repassez les coutures en les ouvrant ou en les repliant sur le côté. Ajoutez les bordures latérales en repassant les coutures vers celles-ci, puis les bordures piécées en haut et en bas du coussin, et repassez le tout.

Fig. L Assemblage du patchwork



Matelassage et finitions

18 Réalisez un sandwich avec le patchwork, le molleton et la doublure (le cas échéant). Matelassez à votre goût. Coupez l'excédent de molleton et de tissu de doublure pour qu'ils correspondent à la taille du patchwork.

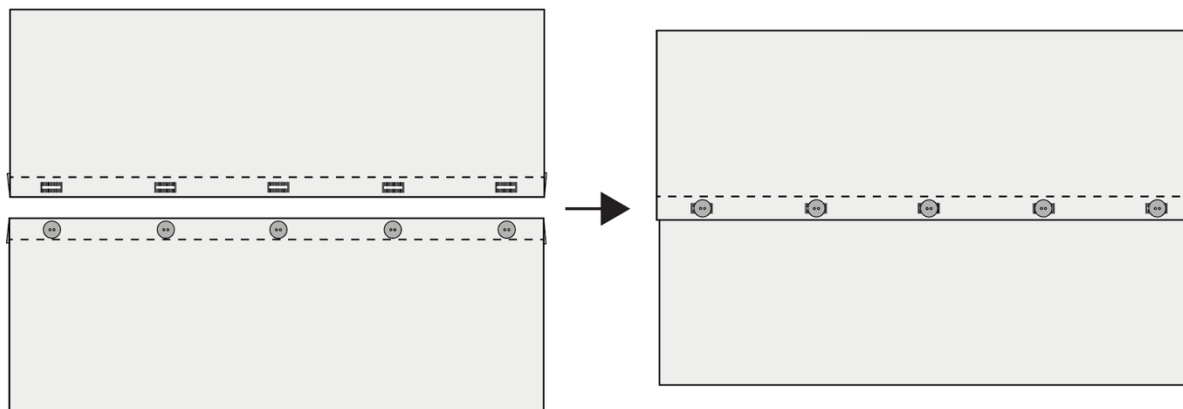
19 Pour confectionner la taie, faites un ourlet sur le bord long de chaque pièce du dos en le retournant deux fois de 2,5 cm ($\frac{1}{2}$ "). Faites les coutures avec du fil assorti et repassez (**Fig. M**). Le dessin est en gris, vous pouvez donc utiliser le tissu Tilda et les boutons proposés dans la liste des matériaux, ou ceux de votre choix.

20 Pour la fermeture, à l'aide de votre machine à coudre, créez cinq boutonnieres en les espaçant régulièrement dans l'ourlet de l'une des pièces. Cousez cinq boutons sur l'autre pièce, en faisant correspondre leur position à celle des boutonnieres. Remarque : au lieu de faire des boutonnieres, vous pouvez fixer la housse à l'aide d'une bande auto-agrippante (Velcro, par exemple), et décorer avec des boutons.

21 Comme le coussin est doté d'une bordure, les pièces sont assemblées à l'endroit, comme suit : sur le dos, fixez les boutons dans les boutonnieres et retournez l'ensemble sur l'endroit.

Placez le patchwork matelassé dessus, endroit face à vous. Veillez à ce que les bords extérieurs de toutes les pièces soient alignés. Épinglez ou bâtissez les différentes épaisseurs ensemble, puis assemblez-les comme à l'accoutumée. Cette couture permettra de maintenir toutes les épaisseurs ensemble. Repassez la housse et insérez un coussin pour terminer.

Fig. M Réalisation de la taie



Winter Birds

Circle pattern for appliqué

Berries are 1in (2.5cm)
finished diameter

